

## 1 Användning

- 1 Display
- 2 Vänster pilknapp
- 3 ON Knapp
- 4 Höger pilknapp
- 5 OFF Knapp



Handsändare med knappar och display

### 1.1 Symboler och manövrering

Symbol	Funktion	Symbol	Funktion
	Batteri (fullt: ingen indikering)		Mottagning (vid sändning)
	Läge (värme eller luftning*)		HTM Heating-Time-Management (värme-tid-hantering)
	Komfortläge (exempel på indikering)		Tid
	Tillkopplingstid		Tidpunkt körning (HTM)
	°C Temperatur		

\*: Tillval

Om visas har signalen inte överförts felritt. Upprepa sändning efter att du har bytt plats.

## 2 Inställning av läge (valfritt)

### 2.1 Indikeringar

Tryck på knappen 3x tills symbolen eller visas på displayen.

### 2.2 Inställning

Symbolen eller visas. Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. eller blinkar. Ställ in önskat läge med knapparna och . Bekräfta: Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. Läget är inställt.



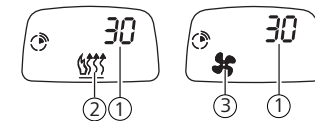
## 3 Koppla till värmare eller luftning (tillval)

Håll handsändaren med antennen lodrätt uppåt och tryck på **ON** -knappen (ca. 1 sekund).

Signalen överfördes och på displayen visas . Återstående tid ① och läget Värme② eller Luftning ③ visas.

Tillkopplingskontrollen släcks:

- efter avlöst tillkopplingstid.
- efter fränkoppling med Telestart.



- Om det inte föreligger några speciella anvisningar för inställning av fordonets värmesystem för parkeringsvärme måste fordonets värmesystem ställas till "varm" innan värmaren kopplas till.
- Fordonets fläktsystem ska för läget värme och luftning ställas till 1:a steget på fläktar med 3 steg, resp. till 2:a steget på fläktar med 4 steg. Om bilen har en steglös fläkt ska minst 1/3 av den maximala fläkteffekten ställas in.

## 4 Koppla från värmare eller luftning (tillval)

Håll handsändaren med antennen lodrätt uppåt och tryck på **OFF** -knappen (ca. 1 sekund).

Signalen överfördes och på displayen visas . Symbolen eller visas på displayen.

## 5 Visa och ställa in tiden

### 5.1 Indikeringar

Tryck 1x på knappen , klockslaget visas.



### 5.2 Inställning

Tiden visas. Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. blinkar. Ställ in tiden med knapparna och . Bekräfta: Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. Tiden är nu inställd.

## 6 Visa och ställa in tillkopplingstid

### 6.1 Indikeringar

Tryck 4x på knappen , tillkopplingstiden visas.



### 6.2 Inställning

Tillkopplingstiden visas. Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. blinkar. Ställ in tillkopplingstiden med knapparna och . Bekräfta: Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. Tillkopplingstiden är inställd.

## 7 HTM Heating-Time-Management (värme-tid-hantering)

Värme-tid-hanteraren möjliggör automatisk förvärmning (gäller ej för luftning). Mer information i bruksanvisningen på DVD-skivan.

### 7.1 Visa, ställa in och aktivera starttid

Tryck 2x på knappen , starttiden visas.



### 7.2 Inställning

Starttiden visas. Tryck samtidigt på knapparna **ON** och **OFF**. blinkar. Ställ in starttiden med knapparna och . Bekräfta: Tryck samtidigt på **ON** och **OFF**. Starttiden är inställd.

### 7.3 Aktivera starttid

Starttiden visas. Tryck på knappen **ON** (ca. 1 sekund), på displayen visas , då visas starttid och på displayen. Tidpunkten för starttid är aktiv.



### 7.4 Deaktivera starttid

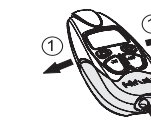
Starttiden visas. Tryck på knappen **OFF** (ca. 1 sekund), på displayen visas , starttiden deaktiveras och släcks.



## 8 Batteri

### 8.1 Öppna batterilocket

- ▶ Böj lätt de båda laskorna ① utåt.
- ▶ Dra av locket ② nedåt.



### 8.2 Visning av batteristatus

Batteri	Visning
Batteriet fullt	ingen indikering
Batteriet halvfullt	
Batteriet tomt	

### 8.3 Idrifttagning efter längre uppehåll

- ▶ Sätt i batteriet i sändarens batterifack.
- ▶ Tryck sex gånger på **OFF** knappen i ca. två sekunder och ett med avstånd på ca. två sekunder mellan tryckningarna.
- ▶ Vänta ca. två minuter.


## 9 EU-försäkringen om överensstämmelse

CE-försäkringen om överensstämmelse och UKCA-märkning

Telestart T100 HTM har tagits fram, producerats, kontrollerats och levererats enligt tillämpliga riktlinjer, förordningar och standarder för säkerhet, EMC och med tanke på lång hållbarhet. Webasto försäkras att produkten Telestart T100 HTM tillverkas och levereras enligt de nedanstående riktlinjerna och förordningarna. Från nedladdningsområdet <https://dealers.webasto.com> kan man hämta hela CE-försäkringen om överensstämmelse samt UKCA-märkningen.

## 10 Viktig information om bruks- och monteringsanvisningen

### Användning av symboler och markerad text:

 Hänvisning till en teknisk egenskap

### Viktig information (ej fullständig)

#### Montering/reparation



För montering och reparation av Webasto manöverelement krävs Webasto Training, den tekniska dokumentationen, specialverktyg och en specialutrustning.



Montering och reparation får ENDAST utföras av personer som är auktoriserade och som har genomgått Webasto Training. Försök ALDRIG att montera eller reparera Webastos manöverelement om du inte har genomgått Webasto Training med godkänt resultat och dessutom har de nödvändiga tekniska kunskaperna eller tillgång till den tekniska dokumentation, de verktyg och den utrustning som krävs för fackmannamässig montering och reparation.

Använd uteslutande Webastos originaldelar. Se Webastos tillbehörskatalog för luft- och vattenvärmare.

### Användning



Använd inte värmaren i slutna utrymmen. Risk för förgiftning eller kvävning. Inför påfyllning av tanken ska värmaren alltid kopplas från.

### Obs!

För att lära känna manöverelementets alla funktioner och driftegenskaper ska bruksanvisningen läsas och anvisningarna i denna alltid följas. Bruksanvisningen finns på [www.webasto.com](http://www.webasto.com).

Läs och följ bruksanvisningen samt säkerhetsföreskrifterna noggrant. Endast på det sättet kan du garantera att monterings- och reparationsarbeten utförs på ett fackmannamässigt och säkert sätt. Vänd dig alltid till en av Webasto auktoriserad verkstad för eventuella monterings- och reparationsarbeten.

### VIKTIGT

Anvisningarna i detta dokument är inte fullständiga och ersätter inte den mer detaljerade monterings- och bruksanvisningen. De allmänna monterings- och bruksanvisningarna samt varningar och säkerhetsanvisningar finner du på <http://dealers.webasto.com>. Webasto tar inget ansvar för fel eller skador som orsakats av att monterings-, reparations-, eller bruksanvisningarna inte har följts. Denna ansvarsfriskrivning gäller särskilt för icke fackmannamässigt utförda monteringar och reparationer, monteringar och reparationer utförda av ej utbildade personer samt i de fall där originalreservdelar inte har använts. Ansvar för dödsfall eller personsador samt för materiella skador, orsakade av avsiktligt eller grovt försumligt brott mot förpliktelser gäller, liksom lagstadgat produktansvar.

### 11 Lagstadgade föreskrifter för montering

#### Förordning

Elektromagnetisk tålighet

#### Typgodkännandenummer

 10 R - 047488

Telestart T100 (mottagare)



Bestämmelserna i dessa föreskrifter är bindande inom giltighetsområdet för förordningen 2018/858 (EU) och de måste även följas i länder där det inte finns några speciella föreskrifter.

### VIKTIGT

Om monteringsanvisningarna inte följs upphör manöverelementets typgodkännande att gälla och därmed är inte heller fordonet godkänt för användning.

### Avfallshantering

Batterier såväl som elektroniska apparater måste avfallshandteras enligt det europeiska direktivet 2006/66/EG resp. 2002/96/EG i aktuella versioner och får inte kastas i hushållssoporna. Varje användare är därmed lagligt förpliktad att slänga batterier och elektroniskt skrot i märkta behållare för återvinning eller lämna dem till ett uppsamlingsställe eller en återförsäljare. Återlämningen är kostnadsfri.



Förpackningar ska kasseras i lämpliga återvinningsbehållare enligt nationella bestämmelser.

### OBSERVERA!

Batterier som hanteras på fel sätt kan läcka, överhettas eller explodera. Vid hanteringen av batteriet ska man vidta de åtgärder och ta hänsyn till de varningar som levereras tillsammans med batteriet eller är tryckta på batteriet. Försök under inga omständigheter att ladda batteriet, eftersom det inte är laddningsbart. Kortslut aldrig batteriet. Utsätt under inga omständigheter batteriet för stark hetta. Transportera inte batteriet tillsammans med metallföremål, som t.ex. halskedjor eller hårnålar. Fara att det rinner ut vätska ur batteriet föreligger främst när batteriet är tomt. Ta ut batteriet om det är urladdat eller om du inte tänker använda handsändaren under en längre tid för att förhindra skador på handsändaren. Om det rinner ut vätska ur ett skadat batteri och vätskan kommer i kontakt med kläder, ögon eller huden ska man skölja det drabbade området med rikligt med vatten. Kassera batteriet enligt lokala föreskrifter. Använd tejp för att isolera kontakterna. Kontrollera att barn inte kan komma åt nya eller uttjänta batterier. Vid förtäring av ett batteri kan man allvarligt skada hälsan. Om någon har förtärt ett batteri måste man genast uppsöka läkare.

Om man inte har för avsikt att använda handsändaren under en längre tid, rekommenderar vi att man tar ut batteriet ur handsändaren för längre hållbarhet.



Vid flera spåk är den tyska utgåvan bindande.

Telefonnumren i respektive land hittar du på Webasto serviceverkstads informationsblad eller på webbplatsen för respektive lands Webasto-representant.

Europe, Asia Pacific

Webasto Thermo & Comfort SE  
Box 1410  
D-82199 Gilching  
Tyskland

Företagsadress:  
Friedrichshafener Str. 9  
D-82205 Gilching  
Tyskland

Endast i Tyskland Tfn: 0395 5592 229  
E-post: [kundencenter@webasto.com](mailto:kundencenter@webasto.com)

[www.webasto.com](http://www.webasto.com)

UK only:

Webasto Thermo & Comfort UK Ltd  
Webasto House  
White Rose Way  
Doncaster Carr  
South Yorkshire  
DN4 5JH  
United Kingdom

SE



## Snabbguide

Telestart T100 HTM



En mer detaljerad bruksanvisning finns på [www.webasto.com](http://www.webasto.com).